

Granada Hoy

www.gradahoy.com

La Fiscalía denuncia al **Ayuntamiento de Pinos Puente** por un presunto delito de prevaricación al adjudicar las obras de un camino rural **P 20**



El Ayuntamiento inicia los trámites para construir un gran parking de más de **800 plazas** en la zona del Espacio Escénico y el Fórum de Negocios **P 9**

DP P 53 A 57

CAMPEONÍSIMO BARÇA

20 El conjunto de Guardiola inscribe su nombre entre el de los cinco equipos elegidos que en la historia lograron en una misma temporada hacerse con el título de la Liga, la Copa y la Copa de Europa. El

Barcelona se impuso al Manchester United con goles de Eto'o y Messi. El equipo catalán fue superior al británico, que siempre tuvo que ir a remolque, e incluso pudo lograr un marcador más holgado.



AFP PHOTO

28 EL ALTO TRIBUNAL ADMITE UNA QUERRELLA DEL SINDICATO DE ULTRADERECHA MANOS LIMPIAS

El Supremo imputa al juez Garzón por prevaricación

Competencias El magistrado tendrá que declarar por la causa abierta contra el franquismo

DE ACUSADOR A ACUSADO
"La ley es igual para todos, estoy tranquilo. Me defenderé en su momento"



8 PATRIMONIO
El Ayuntamiento promueve una reunión con Cultura para sacar adelante el Plan Albaicín

La concejal de Urbanismo está dispuesta a sentarse con el delegado de Cultura para desbloquear el Plan Albaicín. La reunión se producirá tres meses y medio después del rechazo.

6-7 ORGANIZACIÓN

El comité gestor de la Universiada 2015 empezará a definir el proyecto en junio

El organismo, que se constituirá con el concierto de todas las instituciones, deberá definir la inversión exacta que ejecutará cada uno e iniciará la captación de socios privados. La idea es que todos los patrocinios tengan exenciones fiscales.

HOY
→ **BROCHES Y GEMELOS**

BROCHE ABANICO por sólo 1€



→ **deVIAJES**

POR 0,60€ MÁS



SÁBADO
→ **SERIES INFANTILES EN DVD**

Llévate el 2º DVD "HEIDI 2" por sólo 1,95€



Y EL DOMINGO

→ **GAFAS SUN PLANET**
MÓDELO ARMAND por sólo 1,99€



→ **CAMISETAS TARTESSOS**
SKY BLUE por sólo 1,99€



en el interior hay un artículo escrito por alguien como **tu**

Granada

GRANADA, SEDE DE LOS JUEGOS DE INVIERNO Comienzan los preparativos para la cita de 2015

El comité gestor de la Universiada 2015 empezará a trabajar en menos de un mes

El organismo definirá la inversión exacta que ejecutará cada administración e iniciará la captación de socios privados • La idea es que todos los patrocinios tengan exenciones fiscales

Ana González / GRANADA

Cuatro días después de que Granada fuera designada en Bruselas sede de la Universiada 2015, las administraciones ya han fijado la fecha de constitución del comité gestor encargado de echar a andar el proyecto. La idea es que en apenas unas semanas se cree una oficina permanente que debe estar funcionando como muy tarde a lo largo del mes de junio y que velará por el buen funcionamiento del proceso de aquí hasta que se clausure la Universiada.

Una vez pasados los nervios y la euforia inicial toca ponerse a trabajar con más prisas que pausas. La primera tarea que tendrá que afrontar este órgano gestor —cuyos integrantes están todavía por definir— pasa por concretar las inversiones que las distintas administraciones públicas tienen que hacer para materializar los proyectos previstos.

De forma paralela el comité se volcará con la iniciativa privada con el objetivo de captar socios dispuestos a aportar los 132 millones (el 55% del presupuesto total) que el proyecto contempla

recaudar a través de patrocinios, merchandising, etc. Consciente de que la situación económica actual no invita a las empresas a hacer grandes alardes económicos, el consejero de Innovación, Ciencia y Empresa, Martín Soler, dejó clara ayer la necesidad de que se tramiten cuanto antes exenciones fiscales para estas empresas, de forma que se consiga para ellas la devolución in-

consejero de Innovación en su visita a Granada.

De hecho, Martín Soler se comprometió a adelantar las inversiones previstas en Granada para que puedan acometerse cuanto antes las infraestructuras necesarias y ensayar sobre ellas en campeonatos del mundo y pruebas internacionales previas a la Universiada.

En principio, la Diputación de Granada asumirá todas las actuaciones a desarrollar en el Puerto de la Ragua y su entorno, donde se celebrarán las competiciones de esquí nórdico y biatlón, mientras que el Ayuntamiento de Granada se ocupará de la construcción de la Villa Olímpica en la capital y los pabellones donde tendrán lugar las pruebas de hielo.

“Está claro que cuando se plantea un proyecto ilusionante unimos fuerzas todas las administraciones y al final quien gana es Granada”, apuntó el alcalde en la reunión que mantuvieron ayer los representantes de las instituciones que promueven el evento.

La Junta canalizará a través de Cetursa las inversiones destina-

132

MILLONES

El comité organizador deberá encontrar socios privados que sean capaces de aportar este montante

tegra del 16% del IVA. “Cumpliremos la inversión comprometida por la Junta de Andalucía y, además, haremos de intermediarios con otras consejerías como Turismo, Deporte, Obras Públicas y Ordenación del Territorio con la idea de que haya una ventanilla única de cara a apoyar la Universiada”, manifestó el



La estación de esquí será uno de los escenarios de la Universiada.

das a acondicionar el recinto invernal para acoger la competición de esquí alpino, mientras que la Universidad de Granada se encargará de la organización y aportará todas las instalaciones que le sean posibles.

La idea es que 2015 sea la fecha tope para finalizar las infraestructuras que están pendientes en la provincia, especialmente las relacionadas con la movilidad a tenor de la gran cantidad de atletas y aficionados

que se espera recibir con motivo de este evento.

Según el consejero de Innovación, Ciencia y Empresa se espera que lleguen hasta Granada atletas de más de 130 países del mundo y que se movilicen en torno a 30.000 personas a su alrededor.

Además de la repercusión mediática que el evento deportivo supondrá para Granada, los representantes de las instituciones implicadas en la organiza-

La oficina gestionará la expropiación de los terrenos de la Villa Olímpica

Urbanismo inició los trámites cuando los terrenos iban a acoger los juegos olímpicos de 2010

A. G. / GRANADA

La oficina permanente donde se asienta el comité gestor de la Universiada 2015 tendrá, entre otros cometidos, la responsabi-

dad de tramitar las expropiaciones de los terrenos en los que haya que edificar instalaciones deportivas. Es el caso de los terrenos del PTS, cercanos a los túneles del Serrallo, en los que se construirá la Villa de atletas. En esta parcela ya se iniciaron los primeros movimientos de expropiación cuando se pensó en

estos terrenos para acoger los juegos olímpicos de invierno de 2010 aunque, según la concejala de Urbanismo del Ayuntamiento de Granada, Isabel Nieto, no se llegó a pagar por los terrenos.

La máxima responsable de Urbanismo asegura que la Gerencia todavía no ha tenido conocimiento del proceso que se segui-



Isabel Nieto.

rá en este espacio calificado como urbanizable, y apuntó que quedan muchos flecos por cerrar en este caso, por ejemplo, de quién será la propiedad de la Villa una vez que termine la Universiada 2015 o qué administración será la encargada de financiar la construcción de este edificio.

Para poder iniciar este proceso será necesario urbanizar el terreno situado junto al PTS, hacer los pertinentes viales y reservar un porcentaje de suelo para uso residencial, deportivo o terciario.

EQUIPAMIENTOS

El Ayuntamiento aprueba la construcción de un gran aparcamiento con más de 800 plazas situado junto al Espacio Escénico

**VISITA**

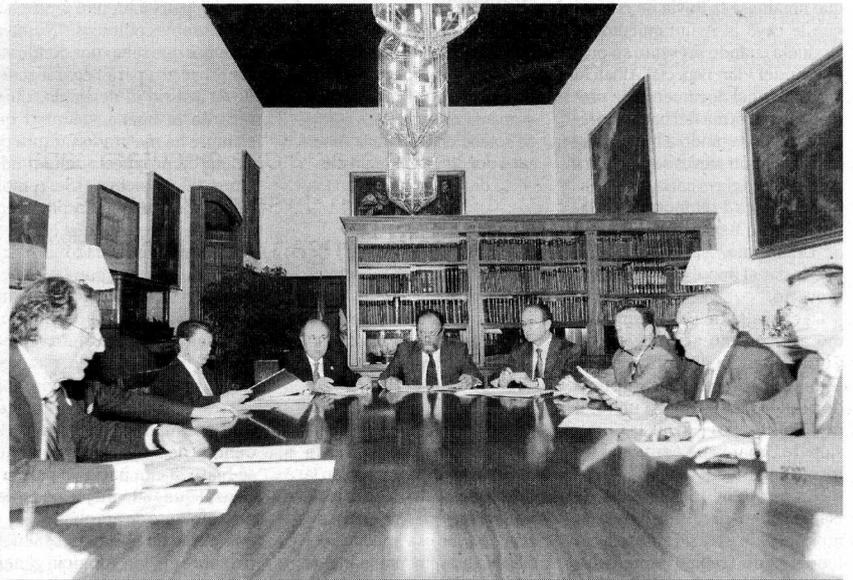
José María Aznar firmó ayer en El Corte Inglés de Granada ejemplares de su libro 'España puede salir de la crisis'.



GRANADA HOY

El espíritu de colaboración y lealtad se pone a prueba

La creación del comité gestor desata la toma de decisiones; a partir de ahora se verá si la unión institucional es real



Los representantes institucionales, ayer reunidos en el Hospital Real.

MARÍA DE LA CRUZ

A. González / GRANADA

La manifestación de unión institucional y lealtad entre administraciones que ha derrochado hasta ahora la Universiada 2015 se pone a prueba desde hoy. Con la creación del comité organizador empieza la toma de decisiones y la parte más árida del largo trabajo que queda por delante.

La primera prueba para verificar la unión institucional que han demostrado estos días las administraciones será la elección de la composición de dicho comité organizador, pero le seguirán otras pruebas de

fuego como la aportación económica o el inicio de obra en los distintos escenarios en los que habrá que actuar. Todo ello con el objetivo de agilizar al máximo los trámites y convertir a la oficina en un ente lo más operativo posible.

Las modificaciones que habrá que acometer en algunos de los enclaves como la Sierra son mínimas pero otros escenarios como el centro de la ciudad o Fuentenueva requerirán de actuaciones mucho más complejas.

Ayer, el consejero de Innovación no dudaba en señalar que la colaboración institucional y la lealtad entre administraciones

seguirá presidiendo la toma de decisiones que van a impulsar el evento, pero será a partir de ahora cuando se vea el consenso de verdad. Y es que de hecho hoy se empezarán a despejar todas las dudas sobre la capacidad de compromiso de las distintas instituciones. Hasta ahora la entidad jurídica que gestionaba todas las actividades previas a la Universiada era una asociación con sus estatutos. Cada administración debía aportar una cuantía inicial de 80.000 euros para promover la candidatura de la ciudad a la Universiada 2015. A partir de ahora comienza la parte más árida del trabajo.

ción del evento destacaron ayer los beneficios económicos de los juegos de invierno en la ciudad. Las inversiones que mejorarán los equipamientos deportivos y las instalaciones de la Sierra, la mejora de las infraestructuras de la Universidad y el beneficio económico que reportarán los juegos al sector turístico son algunos de los aspectos más valorados por los representantes institucionales.

La de ayer fue la primera reu-

nión de trabajo celebrada después de que el pasado fin de semana la ciudad fuera escogida como por la Federación Internacional de Deporte Universitario (FI-SU) para ser la sede de estos juegos universitarios de invierno.

Las siguientes citas en el calendario las irá marcando el comité organizador, directivo y de representación institucional que velará a partir de ahora por el buen funcionamiento del evento.

Las consejerías de Educación de toda España, implicadas en un "proyecto casi de estado"

La UGR propone que los alumnos puedan compatibilizar sus estudios con estancias en la Sierra

A. G. / GRANADA

Más allá de la transformación urbanística que la Universiada traerá a Granada, subyace tras el proyecto otro objetivo, esta vez

humano. Ayer el rector de la Universidad de Granada, Francisco González Lodeiro, declaró que la Universiada 2015 incluye tras de sí "un proyecto casi de estado" consistente en crear una selección de jóvenes deportistas de élite en deportes de hielo y en deportes de nieve.

Estos jóvenes están cursando

en la actualidad Bachillerato o cursos inferiores, por lo que se implicará en el proyecto a todas las consejerías de Educación de España con la intención de formar una selección española fuerte que competirá en estos juegos universitarios de invierno contra unos 130 países de todo el mundo.

La idea inicial de la Universiada es que estas futuras promesas de los deportes de invierno puedan compatibilizar sus estudios con estancias en la Sierra, con el objetivo de que su formación sea lo más amplia posible tanto en el terreno deportivo como en el académico, de ahí que vayan a gestionar visitas por los

institutos para intentar formar a deportistas de élite en este tipo de deportes.

"Ahora empieza un trabajo soterrado, menos visible que la construcción de grandes infraestructuras pero igual de importante. Tenemos que empezar a crear afición y adicción a este tipo de deportes", apuntó el rector de la Universidad de Granada, Francisco González Lodeiro, quien destacó la necesidad de que España quede en una "posición brillante", en la celebración de estos juegos de invierno de 2015.

“La paz no se puede imponer en los conflictos internacionales”

El secretario general adjunto de Naciones Unidas, Johnston Barkat, considera que la aportación de soluciones creativas en el momento adecuado es esencial mediar con éxito



El secretario general adjunto de Naciones Unidas, Johnston Barkat, junto a la decana de Políticas. MIGUEL RODRÍGUEZ

Elena Llompart / GRANADA

Su misión es mediar con éxito en los conflictos internacionales partiendo de dos bases: hay que “buscar un lugar neutral para que las partes traten de llegar a un acuerdo” y tener muy en cuenta que la paz “no se puede imponer”. El secretario general adjunto de Naciones Unidas, Johnston Barkat, culminó ayer los actos por el XX aniversario de la de la creación de la Facultad de Ciencias Políticas y Sociología de la Universidad de Granada (UGR) con una conferencia sobre su experiencia personal como mediador en conflictos internacionales.

“Mi trabajo en la ONU está relacionado con conflictos cercanos que pueden alcanzar dimensiones desproporcionadas. El resultado es reconocer que una norma escrita o no escrita ha sido violada y no respetada”, afirmó. Las mentes más calmadas podrán “ver la naturaleza destructiva de lo que significaría una escala en la magnitud del conflicto”. Precisamente para eso, se necesitan a los mediadores.

La efectividad de esta alternativa al litigio está “demostrada”. Así, Barkat se refirió a numerosos estudios que determi-

nan que el uso de la mediación en las resoluciones judiciales hace que el proceso sea más rápido, más barato –hasta un 25%– y con una tasa de éxito del cien por cien. Pero, en su opinión, lo más importante es que la mediación “conserva las buenas relaciones”.

Durante su intervención, el experto apuntó también cuatro

Johnston Barkat
Secretario Gral. Adjunto de la ONU

“La mediación es más rápida y barata que el litigio, pero lo más importante es que conservar las relaciones”

conceptos claves para que esta mediación en los conflictos internacionales concluya con éxito: proceso, creatividad, espacio y madurez.

Los “enfoques creativos” en las soluciones aportadas son necesarios, al tiempo que hay que saber que, llegados a un punto del proceso, el mediador debe tener la capacidad de apartarse y dejar que las partes discutan, así como esperar a que el proceso madure antes de

plantear posibles soluciones.

A su juicio, gran parte de los conflictos se producen a raíz de la escasez de recursos naturales como el agua y las disputas por controlarlos, unas duras condiciones de vida en las que se reducen los niveles de tolerancia y existe más riesgo de enfrentamientos bélicos. Es lo que ocurre en el Norte de África, donde Barkat estuvo recientemente.

“La solución podría ser la mediación. De hecho ha habido un esfuerzo de la ONU muy importante para que las partes puedan negociar acuerdos de paz, pero siempre parece que hay un grupo extendido que se siente en la misma situación de pobreza y dureza física pero que usa la violencia para conseguir aquello que no puede lograr de forma justa o libre”, explicó.

Por ello, durante el proceso, el mediador debe saber “las consecuencias que se derivan” cuando una de las partes considera que está siendo víctima de un trato “injusto”. En esos casos, la parte supuestamente agraviada genera un sentimiento de “venganza” hacia quien ha actuado injustamente, según Barkat, para quien el papel fundamental del mediador es el de “escucha activa y respuesta rápida”.

artículo escrito por un usuario de

tu **erestu.es**

Inmigrantes

Por: Carmenchu90

Una cosa parece estar ocurriendo en el mundo actual: El flujo de las emigraciones hacia países desarrollados es imparable, pero ¿Cuáles son las causas o factores que motivan a que millones de personas abandonen sus hogares y se pongan en la búsqueda de un nuevo destino? En consecuencia de todo esto, habría que empezar por tratar de divisar el mundo actual, la sociedad que rige la vida de cada uno de los ciudadanos y el modo en que funciona, en general, los mecanismos de subsistencia de estos tiempos.

consumismo se puede llegar a conseguir, sólo en una mínima parte de este planeta existe el desarrollo suficiente para que una persona sobreviva de la manera que un ciudadano de nuestro país pueda hacerlo. Este es uno de los principales motivos por



Nos encontramos en una sociedad donde prolifera la globalización y con ello el intercambio constante de flujos económicos, pero no sólo estos, sino que también se extienden los flujos culturales, sociales y políticos. Este es el momento en el que los intereses económicos hacen mover las actuaciones de todos y de cada uno de los miembros que habitan la tierra. Son los países desarrollados los que están impulsando esta doctrina que se está convirtiendo en ley de vida para toda la humanidad, pero desgraciadamente no en todos los países esta vida “digna” y llena de

los que una gran cantidad de personas de países subdesarrollados, como es el caso de la mayoría de los países de África, abandonen sus hogares y comiencen un largo camino hasta llegar al mundo desarrollado, al mundo del “paraíso” donde les espera la vida que jamás consiguieron, pero que en numerosas ocasiones no llegan, abandonan el túnel del recorrido y pierden la oportunidad que le habían otorgado a ese sueño que circulaba en sus mentes...

Sigue leyendo este artículo en tucrestu.es

¿quieres ganar un fantástico IPOD?



visita www.tucrestu.es

“La visita de Mariano Rajoy parece una parodia de Bienvenido Mister Marshall”

Pleguezuelos visitó ayer el mercadillo de La Chana para hablar del programa electoral

Redacción / GRANADA

La candidata del PSOE al Parlamento Europeo Francisca Pleguezuelos reta al máximo responsable de PP, Mariano Rajoy, o a cualquier dirigente popular a que señale una infraestructura o gran proyecto materializado en la capital que tenga el sello de los populares. “Que Granada tenga Circunvalación, el Parque de las Ciencias o el Campus de la Salud, no ha sido precisamente gracias a gobiernos populares, sino al tesón, esfuerzo y exquisita gestión del PSOE”, resaltó.

Con estas palabras, la parlamentaria europea reprochó ayer las acusaciones de los populares al respecto de que Granada está abandonada por el PSOE. La socialista recordó que, en estos momentos, todo el dinero que se está gestionando en la ciudad viene de Fondos Europeos, de los Fondos de Zapatero y de los fondos anticrisis de la Junta (Proteja). En total, más de 48 millones de euros. “El PP es consciente de que todos los proyectos importantes de la ciudad tienen el sello de las instituciones goberna-



Los políticos incluidos en las listas a las europeas.

J. OCHANDO.

Mesa redonda de las elecciones

El Aula Magna de la Facultad de Ciencias Políticas y Sociología de la Universidad acogió ayer una mesa redonda con motivo de las elecciones europeas del próximo 7 de junio, con la participación de Pilar del

Castillo (PP), Francisca Pleguezuelos, (PSOE), José Antonio García Rubio (IU) y Teresa Giménez-Barbat (UPyD), los políticos que optan a un escaño en el Parlamento Europeo en los próximos comicios.

das por los socialistas, así que ya es hora que dejen de decir barbaridades y acepten la seriedad que ha tenido y tiene el Gobierno español y andaluz con Granada”, añadió.

En opinión de Pleguezuelos, lo que se vivió el pasado martes en el Albaicín es “propio de otras épocas y de la derecha más arraigada. Que se limpiara el Albaicín por los puntos exclusivos por donde iba a pasar Rajoy parece propio de la etapa franquista y una parodia de película *Bienvenido Mister Marshall*”.

En contraposición a la actitud del PP, Pleguezuelos apostó por una campaña como la de los socialistas, que se basa en salir a la calle y explicar “de tú a tú” nuestros proyectos para una Europa más social, frente a la Europa del mercadeo que propone el PP. La socialista pasó la mañana de ayer en el mercadillo de La Chana explicando a la ciudadanía la importancia de acudir a las urnas el próximo 7 de junio, ya que hay que recordar que el 80% de las políticas que nos afectan en nuestra vida diaria proviene de Europa.

Las Juventudes Socialistas y las de la ONCE charlan sobre la discapacidad

El encuentro sirvió para debatir al dirección que debe seguir la Unión Europea

Redacción / GRANADA

La Agrupación Local de Juventudes Socialistas de Granada ha mantenido un encuentro con las Juventudes de Unidad Progresista de la ONCE acerca de las políticas sobre discapacidad y juventud que se han realizado desde Europa.

El acto se celebró la tarde del martes en la sede del PSOE de la agrupación granadina donde se dieron cita los militantes, simpatizantes y afiliados de ambas organizaciones y donde estuvieron presentes las concejalas del grupo municipal socialista Virginia Martínez Rico y Cristina González para debatir sobre la dirección que debe seguir la Unión Europea en materia de Discapacidad y Juventud y poner de manifiesto los grandes hitos que han llegado desde Europa y su aplicación en la vida diaria.



XXI EDICIÓN DE LOS CURSOS DE VERANO DE LA UNIVERSIDAD DE GRANADA EN CEUTA

[Del 6 al 10 de julio y del 21 al 25 de septiembre de 2009]

PROGRAMA DE LOS CURSOS

Del 6 al 10 de julio de 2009

1. La prevención del fraude y del blanqueo de capitales en el contexto de la crisis financiera
2. Clase, género y etnia. Del análisis a la intervención socioeducativa
3. Soporte vital y primeros cuidados básicos

Del 21 al 25 de septiembre de 2009

4. Aprende a hacer una página web básica
5. Beneficios del Pilates para nuestra salud
6. Abordaje de las dificultades en el aula. Peculiaridades de los centros escolares de Ceuta

Sedes

Todos los cursos se celebrarán en la Facultad de Educación y Humanidades de Ceuta, a excepción del curso número 3, “Soporte vital y primeros cuidados básicos”, que se desarrollará en la Escuela Universitaria de Enfermería de Ceuta.

Becas y ayudas

Cada curso ofrece la posibilidad de adjudicar cinco bolsas de viaje para alumnos que residan fuera de la ciudad y tres matrículas gratuitas para alumnos residentes en Ceuta.

Certificado de asistencia

Al finalizar los cursos, los alumnos recibirán el correspondiente certificado de asistencia y en su caso de aprovechamiento. Los cursos podrán ser homologados como créditos de libre configuración curricular, así como por el Instituto Superior de Formación del Profesorado (MEC) para el profesorado de enseñanzas no universitarias.

Organizan

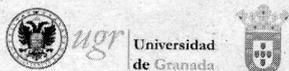
- Vicerrectorado de Extensión Universitaria y Cooperación al Desarrollo. Universidad de Granada
- Consejería de Educación, Cultura y Mujer. Ciudad Autónoma de Ceuta

Preinscripción, matrículas y solicitud de becas

Del 15 de junio al 1 de julio de 2009
Consejería de Educación, Cultura y Mujer. Ciudad Autónoma de Ceuta. Plaza de África. Ceuta
Teléfono: 956528166. Fax: 956528227

Más información

Correo electrónico: mafernandez@ceuta.es | mgonzalez@ceuta.es
Web: www.ceuta.es | www.ugr.es



XVIII CURSOS INTERNACIONALES DE VERANO CIUDAD DE MELILLA

[Del 13 al 31 de julio de 2009]

PROGRAMA DE LOS CURSOS

Del 13 al 17 de julio de 2009

1. Fotografía. Más allá de la imagen
2. Informática y derechos fundamentales: un desafío a la sociedad y al Derecho en el siglo XXI

Del 20 al 24 de julio de 2009

3. Manejo ambulatorio del paciente de edad avanzada
4. Régimen fiscal de la Ciudad Autónoma de Melilla

Del 27 al 31 de julio de 2009

5. Centenario Campaña de 1909
6. Poderosa mente y sabiduría del optimista vital ante la adversidad y la crisis

Sedes

Palacio de Congresos y Centros Universitarios de Melilla

Becas y ayudas

El plazo de presentación de solicitudes de becas permanecerá abierto hasta el 20 de junio. Los impresos se recogerán y entregarán en el Vicerrectorado de Estudiantes, calle Severo Ochoa (junto a Comedores Universitarios) en Granada. La beca cubre gastos de desplazamiento y alojamiento, pero no el importe de matrícula.

Certificado de asistencia

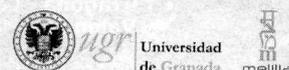
Los alumnos que asistan a las sesiones del curso en el que se hayan matriculado recibirán el correspondiente Diploma de Asistencia. Aquellos que realicen la correspondiente Prueba de Aptitud, recibirán un Diploma de Aptitud que podrá ser convalidable de forma automática, según acuerdo de la Junta de Gobierno de la Universidad de Granada, por 3 créditos de libre elección del 1º y 2º ciclos de la UGR.

Organizan

- Vicerrectorado de Estudiantes. Universidad de Granada
- Vicerrectorado de Extensión Universitaria y Cooperación al Desarrollo. Universidad de Granada
- Consejería de Cultura. Ciudad Autónoma de Melilla

Información y matrículas

- Cursos Internacionales de Verano de la Universidad de Granada
C/ Alfonso XIII, nº 23. Melilla. Teléfono: 952698700. Fax: 952691248 | 952691170
- Vicerrectorado de Extensión y Cooperación al Desarrollo. Teléfono: 958243014. Fax: 958243015
- Vicerrectorado de Estudiantes. Teléfono: 958246610. Fax: 958243134
- Servicio de Becas. Teléfono: 958248998 | 958243136. Fax: 958244234
- Consejería de Cultura. Ciudad Autónoma de Melilla. Teléfono: 952699193. Fax: 952699158



→
PISTAS
PARA
HOY



1

Arte Conferencia en CajaGranada

El profesor de Arte Contemporáneo Fernando Martín ofrece hoy a las ocho de la tarde una conferencia en el Centro de Exposiciones de CajaGranada.



2

Sanidad Mesa Redonda

La Academia de Medicina y Cirugía ubicada en la Avenida de Madrid realiza hoy a las 12:30, una mesa redonda sobre *La Gripe A1. Situación Actual*.



3

Premios Facultad Ciencias del Trabajo

El salón de actos de la facultad celebra hoy a las ocho de la tarde el acto de entrega de los Premios Prevenga 2009, en su octava edición.

Vivir en Granada

El Corpus 'is living a celebration'

La cantante Rosa López cantará el día 10 de junio en la Caseta Municipal

C. Rodríguez

Que Rosa cante en el Corpus era un deseo expreso del alcalde. Se lo trasladó a su concejal de Fiestas Mayores, José María Guadalupe, y dicho y hecho. Una de las cantantes más queridas de Granada deleitará con su voz a todos los granadinos que el miércoles de feria, el próximo 10 de junio, acudan a la Caseta Municipal. La artista que fuera ganadora de la primera edición del conocido concurso Operación Triunfo acudió ayer al salón de comisiones y demostró el porqué es popularmente conocida como 'Rosa de España'. Básicamente, porque se deja querer.

Sencilla y amable, Rosa López explicó que poder cantar en la feria del Corpus es "una de las cosas más bonitas que me ha podido ocurrir". Será en la Caseta Municipal donde comenzará su gira del disco *Promesas*. Lo hará en su tierra, con su gente y "con un gran equipo formado por músicos granadinos que se ha convertido en mi familia". La joven artista contó que quiere que este concierto sea especial, "quiero que mi ilusión y mi alegría lle-

gue al público y que se den cuenta de lo importante que es para mí cantar aquí".

Para hacer de esta noche un encuentro especial, Rosa tiene preparado un repertorio de categoría. A sus canciones de su último trabajo *Promesas* le sumará sus éxitos más conocidos por el público, "pero también aquellas canciones menos conocidas que son de gran belleza", apuntó. La cantante añadió que en su cita granadina tampoco faltarán parte de los temas que interpretó en su gira con la Blues Band y que tantas satisfacciones le dio a la joven voz.

Torres Hurtado no dudó el alabar la profunda voz de la cantante y en tener diferentes muestras de cariño. "Yo me embarqué en este deseo y aunque el dinero escasea hemos contado con la ayuda de la Empresa Municipal de Aguas que ha cumplido el deseo de todos los granadinos: Aquí está nuestra Rosa".

Y, efectivamente, el miércoles de feria Rosa proyectará su voz desde la Caseta Municipal a todos los rincones del Corpus y de la ciudad para que se pueda cantar eso de *Granada is living a Celebration*.



Rosa López posa entre el alcalde y el concejal de Fiestas Mayores.

MARÍA DE LA CRUZ

María y Antonio, los nombres favoritos de los granadinos

Los padres siguen siendo fieles a los nombres de toda la vida para llamar a sus nuevos retoños

Redacción / GRANADA

María y Antonio gustan en Granada. Estos son los nombres más elegidos para niños y niñas nacidos en Granada y provincia, según los últimos datos del INE.

Por detrás de ellos, en chicas, están María del Carmen, Carmen, Encarnación, Francisca, Antonia, Dolores, Josefa, María Dolores y María José. Para chicos, tras Antonio, triunfan José, Manuel, Francisco, José Antonio, Juan, Rafael, Miguel, Francisco Javier y José Manuel. Queda claro que los nombres de toda la vida siguen a la cabeza en este ran-



Un grupo de padres con sus bebés.

ARCHIVO

king en el que los nombres llamados de nuevo cuño aparecen en la cola. En el caso de las niñas aparece el nombre de Andrea, Manuela, Paula, Mónica, Rosa, Teresa, Silvia y Alicia.

En el caso de los chicos, pierden fuelle nombres como Santiago, Antonio José, Ignacio, Antonio Manuel, Iván, Rubén, Diego, Salvador, Adrián y Ramón.

Como en el caso de los gustos, sobre nombres no hay nada escrito y cada cual pone a su retoño el nombre que más le gusta, probablemente, sin hacer caso a lista alguna.

Cesión de nuevos fondos a la Biblioteca de Andalucía

La directora general del Libro y del Patrimonio Bibliográfico, Rafaela Valenzuela, asiste al acto de cesión de más de 2.000 obras de los fondos particulares de Eduardo Pons Prados y Antonina Rodrigo a la Biblioteca de Andalucía. A las 12.00 horas.

MÚSICA

● MariaRespirando presenta su nuevo EP en la Sala Who (en la plaza junto a la Facultad de Medicina) a partir de las diez de la noche.



Georgina, Sue, Juan Trova y Juan Ruggieri, en directo

La música está dispuesta a no parar esta noche con las actuaciones de Georgina + Sue en directo en el pub Peatón a partir de las 22.00 horas y un concierto de los cantautores Juan Trova y Juan Ruggieri en la sala La Tertulia a las 21.30 horas.

PLANTA BAJA

● En el Club Mestizo del Planta Parafernalia y Kassa-Katchala. A partir de las 21.30 horas y por 5 euros con CD de regalo.

'Dauro. Un río en la imagen de la ciudad'

CajaGranada y Emasagra recuperan hasta el 4 de junio la imagen histórica del recorrido del río Darro y su conversión en arteria urbana.

● Sala A Centro Cultural CajaGranada.

'Un kilim para Rimbaud y otras pinturas'

El Instituto de América de Santa Fe expone la obra del artista Valentín Albardíaz que recoge 49 pinturas sobre lienzo y papel donde refleja su particular visión de enteder el mundo de la pintura con constantes referencias al mundo de la literatura. Hasta el 31 de mayo, de martes a domingo de 17.00 a 19.00 horas.

● Centro Damián Bayón de Santa Fe.

Cómics granadinos

Unos sesenta paneles repasan la historia del cómic de Granada a través de una exposición con la que se pretende dar a conocer la labor desempeñada por estos artistas, tanto de los más afianzados como los que comienzan su andadura. Hasta el próximo 10 de junio. La intención es que los miembros del sector evalúen, conozcan y analicen la situación actual del cómic a nivel local.

● C/ Escudo del Carmen.

'La familia'

El Centro Cultural acoge la exposición 'La familia, escuela de solidaridad', una reflexión sobre el momento que vive la familia actualmente. La muestra que se exhibe en la Curia Metropolitana puede visitarse, de lunes a sábado, de 10.00 a 13.30 horas, hasta el 30 de mayo.

● Curia Metropolitana.

'Inaudito'

'Inaudito, la aventura de oír' pone de relieve la importancia del oído dando a conocer su funcionamiento y cómo debemos cuidarlo. La muestra, impulsada por GAES, líder en soluciones auditivas ha contado con el auspicio del Museo Nacional de Ciencia y Tecnología. Los 20 módulos abordan el mundo del oído y del sonido desde distintas perspectivas, de una forma práctica y amena.

● Parque de las Ciencias.

Bienal de Arquitectura

Exposición de la IX Bienal Española de Arquitectura y Urbanismo en la Sala de Exposiciones del Colegio Oficial de Arquitectos de Granada. La muestra permanecerá abierta hasta el próximo 30 de mayo.

● Colegio Oficial de Arquitectos.

Museo de la Alhambra

El Museo de la Alhambra ocupa el ala Sur de la planta baja del Palacio. Se distribuye en siete salas ordenadas cronológicamente, dedicadas a la cultura y al arte hispanomusulmán. Abierto de martes a sábado, excepto días festivos, de 09.00 a 14.00 horas. Acceso gratuito para españoles y demás ciudadanos de la Unión Europea acreditados. Otros países: 1,50 euros.

● Palacio de Carlos V.

'Ciencia en vivo'

La ventana de 'Ciencia en Vivo' es un concepto de espacio transparente que forma parte de la nueva filosofía del Parque de las Ciencias. Es una forma directa de mostrar a los visitantes las líneas de investigación actuales.

● Parque de las Ciencias.

'Ventana Darwin'

Una sala recreada con ambientación clásica, que nos introduce en la figura de este singular científico, su actividad investigadora y la importancia de sus teorías para comprender la diversidad de organismos y la evolución de las especies.

● Parque de las Ciencias.

FUENTE VAQUEROS

'Romancero Gitano'

Fuente Vaqueros exhibe una apuesta plástica, con motivo del 110 aniversario del nacimiento de García Lorca, que incluye la exhibición de las diferentes ediciones del libro 'Romancero gitano', que cumple su 80 aniversario

● Museo Casa Natal de Lorca.

ALBOLOTE

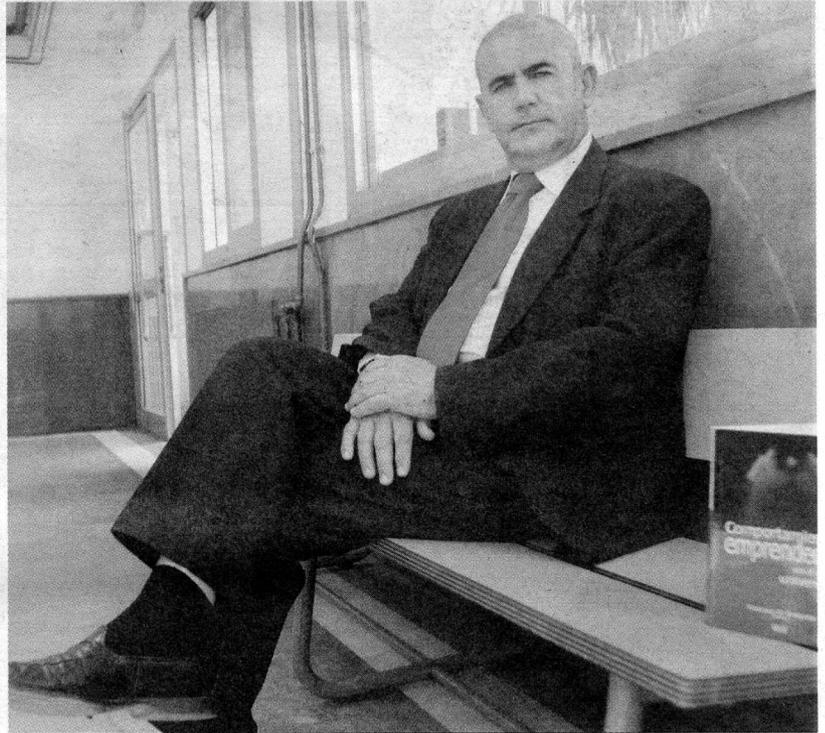
Muestra de reclusos

Exposición pictórica y de manualidades de quince internos del Centro Penitenciario de Albolote. Más de medio centenar de obras donde sus autores intentan reflejar los buenos y los malos momentos. Hasta mañana.

● Centro Fernando de los Ríos.

LA LUPA

por G. S. M.



El presidente de la Confederación de Empresas de Economía Social, con el estudio de Díaz Bretones. M. RODRIGUEZ

Otra forma de hacer empresa ideal para universitarios

Comportamiento emprendedor en el ámbito universitario. El último estudio realizado por el profesor Francisco Díaz Bretones del Departamento de Psicología Social y Metodología de las Ciencias del Comportamiento de la Universidad de Granada ha contado con un padrino de lujo, el presidente de la Confederación de Entidades para la Economía Social de Andalucía, Antonio Romero, que instruyó a los estudiantes que llenaron el salón de actos de la Facultad de Ciencias del Trabajo sobre las ventajas de crear una empresa adherida a la economía social. "Hay otras formas de crear empresa, pero las cooperativas y las sociedades laborales tienen la ventaja de que el riesgo es compartido. Además, la concepción solidaria del negocio en las empresas de economía social está muy engarzada entre la juventud", aseguró Antonio Romero.

Incluso en épocas difíciles para la empresa como la actual, cooperativas y las sociedades laborales siguen generando empleo y riqueza. "Nues-

tras empresas resisten mejor la crisis. Las empresas tradicionales están destruyendo empleo, mientras que las de economía social están aumentando los puestos de trabajo", señaló el presidente de la Confederación de Entidades para la Economía Social de Andalucía.

MENSAJE
El espíritu emprendedor lleva al 45% de los estudiantes universitarios a montar su propio negocio

entre los jóvenes estudiantes. "Cada día hay más gente que opta por emprender. Hay cerca de un 45% de alumnos universitarios que se deciden a montar su propio negocio", indicó Romero.

teatroalhambra

XI FESTIVAL INTERNACIONAL DE TEATRO
CON TÍTERES, OBJETOS Y VISUAL
Del 24 al 31 de mayo

C/ Molinos, 56 · Granada · Info: 958 028 000 · www.teatroalhambra.com

JUNTA DE ANDALUCÍA
CONSEJERÍA DE CULTURA

Sociedad

Una beca ayudará a los alumnos en riesgo de dejar los estudios

El ministro de Educación anuncia además un apoyo financiero especial para cursar los grados universitarios

Efe / MADRID

El Consejo de Ministros aprobará mañana la creación de la beca-salario por una cuantía de 2.800 euros para estudiantes de grados universitarios y la beca de mantenimiento, dotada con 1.350 euros, para alumnos en situación de mayor riesgo de abandono del sistema educativo sin titulación.

En la Comisión de Educación del Congreso, Ángel Gabilondo, anunció que el Real Decreto que recogerá estas nuevas modalidades incorporará también por "primera vez" medidas específicas compensatorias para los estudiantes universitarios con discapacidad, referidas a cuantías de becas y ayudas y a los requisitos académicos y económicos.

Gabilondo, que reiteró su propuesta de pacto político y social por la educación, apuntó a un modelo de becas y ayudas universitarias adaptada a la nueva estructura de estudios del Espacio Europeo de Educación Superior (EEES) y a un "aumento sostenido" de su financiación para llegar al 0,2 por ciento del PIB en 2015.

El gasto público español en becas fue en 2006 del 0,08%, a distancia del 0,25% de la OCDE.

El ministro de Educación añadió que el nuevo modelo de financiación universitaria, incluidas las becas y las ayudas al estudio, se presentará antes de fin de año concebido como un "pacto" entre las comunidades autónomas, las universidades y la Administración general del Estado. En ese acuerdo, previsiblemente, se incluirá la fórmula para gestionar la financiación de estos recursos presupuestarios.

El ministro destacó una atención especial a nuevas fórmulas de becas-salario variables en función del rendimiento académico durante los estudios de grado, así como un "mayor esfuerzo" en becas de máster, especialmente en los que habilitan para determinadas profesiones, como profesor de Secundaria.

Sobre la Formación Profesional de grado superior, Gabilondo indicó que promoverá un mayor acercamiento de ésta y las universidades para facilitar la interacción entre ambos sistemas educativos y el paso y promoción de los estudiantes de uno u otro nivel a través de las correspondientes pasarelas, que dotarían de agilidad adaptativa a las titulaciones.



Dos niños observan el despegue de la 'Soyuz'.

SHAMIL ZHUMATOV / REUTERS

Europa coloca su primer comandante en la ISS

El belga Frank De Winne dirigirá los experimentos de esta misión espacial

Reuters - E. P. / KOROLYOV

La nave rusa Soyuz TMA-15 partió ayer hacia la Estación Espacial Internacional (ISS), después de su lanzamiento a las 12.34, hora española, desde el cosmódromo de Baikonur (Kazajistán).

La Soyuz lleva a bordo al primer comandante europeo, el astronauta de la Agencia Espacial Europea (ESA), Frank De Winne, belga, al que acompa-

ñan el canadiense Robert Thirsky y el ruso Roman Romanenko. La nave llegará mañana a la ISS y la tripulación de la plataforma orbital se doblará por primera vez, pasando de tres a seis tripulantes.

La misión, llamada OasISS, es importante para la ESA: por primera vez la tripulación permanente estará integrada por seis astronautas en lugar de por tres, como hasta ahora, y además, De Winne será el primer comandante europeo de la ISS.

En esta misión está previsto que se lleven a cabo diversos experimentos de tipo tecnológico y de divulgación educativa.

Una niña rusa sobrevive cinco años encerrada con perros y gatos

La menor, que se comporta como un animal, vivía de ese modo desde su nacimiento

Europa Press / MOSCÚ

La Policía de la ciudad siberiana de Chita ha informado de un caso de abuso infantil en el que una niña de cinco años ha permanecido encerrada desde hace varios años en una habitación con perros y gatos. Según la Policía, el apartamento fue registrado después de emitir una advertencia, informa la agencia rusa RIA Novosti. "Desde hace casi cinco años, la niña fue criada por varios perros y gatos, y nunca salió al exterior", señala la Policía.

Después de años de malnutrición y falta de contacto con humanos, a pesar de compartir el piso de tres habitaciones con su padre, sus abuelos y otros parientes, la niña no ha aprendido a hablar, y sólo hace ruidos similares a los que hacen los animales. La Policía encontró a la niña "sin lavar, con ropa sucia y con los hábitos normales de un animal doméstico, ya que saltó hacia los oficiales de Policía como un perro". El informe policial también indica que la familia estaba viviendo en la miseria y que los servicios básicos de energía eléctrica, agua, gas y saneamiento habían sido cortados hace tiempo.

Se ha abierto un procedimiento penal contra los miembros de la familia, aunque el período máximo de cárcel previsto en la legislación rusa son tres años. El padre no estaba en el apartamento cuando la Policía encontró a la niña, y su paradero aún se desconoce.

La menor, cuyo desarrollo físico es el de un niño de dos o tres años, está siendo tratada en un centro de rehabilitación, y muestra buen apetito, aunque está siendo estudiada por los médicos.

Una prioridad "absoluta" del Ministerio

Gabilondo, aseguró ayer que el Plan para la Reducción del Abandono Escolar, puesto en marcha a finales de 2008, ya "está dando resultados" y auguró que esta tasa "seguirá disminuyendo". El ministro de Educación fue interpelado por el PP sobre el tema. Aunque Gabilondo destacó que la lucha contra el abandono prematuro es "una prioridad absoluta" del Ministerio, para el portavoz en la materia del PP, Juan Antonio Gómez Trinidad, la política educativa del Gobierno "está abocando a los jóvenes al paro".

El hombre buscado en Castellón por matar a su compañera se entrega a la Policía

El homicida confesó los hechos en una comisaría madrileña tras dejar a su hijo con unos familiares

E. P. / MADRID - CASTELLÓN

El presunto autor de la muerte de su compañera sentimental, cuyo cadáver fue hallado ayer por mañana en un domicilio de Caste-

llón, se entregó por la tarde en una comisaría de Madrid, ciudad a la que llegó por la mañana y donde dejó al hijo de ambos de tres años en el domicilio de unos familiares, según la Jefatura Superior de la Policía.

Así, en torno a las 14.10, el supuesto asesino, Jaime Adilio N.M., nacido en 1973 en San Sal-

vador aunque nacionalizado español, se personó en una comisaría del distrito de Salamanca. Manifestó a los agentes que en la noche del martes fue a casa de ex pareja, respecto a la que tenía una orden de alejamiento, y, tras una discusión, la asfixió.

El homicida confesó tenía antecedentes policiales por malos tra-

tos y, desde ayer por la mañana, una orden de búsqueda y captura emitida por la Policía en Castellón. En breve, posiblemente hoy, pasará a disposición judicial.

Sobre la pareja de la víctima pesada una orden de alejamiento desde hace aproximadamente un mes, puesto que, según confirmaron fuentes del entorno de la víc-

tima, la mujer presentó una denuncia ante la Policía Nacional por supuestos malos tratos. Sin embargo, algunos vecinos señalaron que la orden era incumplida por ambos, ya que seguían viviendo juntos y continuamente se producían discusiones entre ellos.

La Subdelegación del Gobierno en Castellón ha convocado una concentración para hoy, a las 12.00, en la que se guardarán cinco minutos de silencio en señal de repulsa ante esta muerte, así como en muestra de solidaridad con la familia de la fallecida, que tenía 36 años de edad.

SALUD Y CALIDAD DE VIDA

TECNOLOGÍA

Desarrollan detectores que mejoran la eficacia de la radioterapia

El sistema permite medir mejor la intensidad del tratamiento

EFE

Un equipo de físicos de la Universidad de Santiago de Compostela ha desarrollado dos detectores de radiación que permitirán mejorar la eficiencia de los tratamientos contra el cáncer, ya que pueden "medir con mayor exactitud" la distribución de las dosis de radioterapia utilizadas en los pacientes.

Estos sistemas, basados en la tecnología de medios líquidos, permitirán "concentrar la dosis en el tumor de forma más efectiva y segura para erradicarlo", protegiendo, además, los órganos sanos circundantes, explica la Universidad en un comunicado. Asimismo, estos dispositivos incorporan como medio sensible a la radiación un medio líquido, compuesto por carbono e hidrógeno, mientras que los siste-

mas actuales utilizan aire. "Este medio líquido posee una radiosensibilidad muy similar al tejido del cuerpo humano, de manera que esta tecnología es fiel a la respuesta de radiación en el organismo", señala en el escrito el coordinador del proyecto, el profesor Faustino Gómez Rodríguez.

El especialista agrega que, además, los sistemas actuales que utilizan aire son mucho más grandes, por lo que "la precisión espacial con la que se puede medir la dosis es limitada", mien-

VENTAJA

El prototipo, ideado en la Universidad de Santiago, es el más pequeño que existe

tras que el prototipo desarrollado por la USC "es el más pequeño que existe hasta el momento", lo que implica una mayor precisión.

Por otro lado, otro de los dispositivos ideados por los físicos de esta universidad permite visualizar las características del tratamiento en tiempo real. Según explica Gómez Rodríguez, "este detector es capaz de fotografiar el conjunto de radiación cien veces por segundo", lo que lo convierte en el sistema más rápido existente, y permite una "verificación más fiable de la precisión del tratamiento", afirma el profesor. Los investigadores implicados en la patente han comprobado que estos detectores "funcionan con normalidad", aunque todavía no han pasado a la fase comercial de su proyecto.

SISTEMA NERVIOSO

Compuestos del glutamato en el cerebro inciden en la fibromialgia

La sensación de dolor podría estar relacionada con disfunciones neurales

Redacción

Los compuestos de glutamato que se encuentran en el cerebro están relacionados con los estímulos de las terminaciones nerviosas y el proceso emocional del dolor en los pacientes con fibromialgia. Los resultados de un estudio premiado en el último congreso de la Sociedad Española de Reumatología muestran que los pacientes con fibromialgia presenta mayores niveles de glutamato en el cerebro, lo que provoca una disfunción neural en las áreas de procesamiento emocional, sugestivas de sensibilización como es la prolongación de la disfunción en el sistema nociceptivo, el encargado de recibir la sensación del dolor. Servicio de Reumatología del Institut Clinic de Especialidades Médico-Quirúrgicas.

MENORES

Iniciativa para conocer la salud ósea de la infancia española

La Asociación Española de Pediatría quiere conocer las carencias nutricionales

Redacción

Una campaña de la Asociación Española de Pediatría que arrancó este martes en Madrid y que pasará también por Bilbao y Sevilla, medirá en los colegios la calidad de los huesos de unos 1.200 niños de entre 5 y 10 años. Su objetivo es conocer el estado actual de su masa ósea y las posibles carencias de calcio y vitamina D que podrían derivar en la aparición de enfermedades óseas. Este estudio, cuyas conclusiones se presentarán en julio, durante el próximo Congreso de la AEP, se completará con cuestionarios dirigidos a las familias para averiguar qué ingesta de calcio realizan los menores y cuánto ejercicio realizan a diario, ya que la vida sedentaria y la falta de sol también perjudican a los huesos.

Investigación en Andalucía

ENFERMERÍA

Técnicas de relajación en niños con problemas de comportamiento

Un trabajo que describe las técnicas de relajación que el personal de Enfermería de la Unidad de Salud Mental Infanto Juvenil del Hospital Universitario Reina Sofía aplica a los niños atendidos por distintos trastornos relacionados con el comportamiento ha sido distinguido con el premio a la mejor comunicación oral presentada al último Congreso Nacional de Enfermería de Salud Mental celebrado recientemente en Valencia. El hospital atendió en 2008 a 106 niños con esta patología.

CARDIOLOGÍA

Protocolo para tratar la anemia en pacientes con insuficiencia cardíaca

José Luis Arias Jiménez, del Hospital Universitario Virgen de la Macarena, Sevilla, es uno de los colaboradores del estudio dedicado a profundizar en la etiología y tratamiento de la anemia en pacientes con insuficiencia cardíaca, y que les ha llevado a definir un protocolo que permite en un 70% de los casos un diagnóstico etiológico y un tratamiento más eficaz. Su trabajo apareció recientemente en la revista española *Medicina Clínica*.

NUTRICIÓN



Estudian el potencial terapéutico de un inhibidor presente en la soja

El Inhibidor Bowman-Birk de la soja es un inhibidor de la proteasa de origen natural con potencial antiinflamatorio y propiedades quimio-protector en el tracto gastrointestinal. El Departamento de Fisiología y Bioquímica de la Nutrición de la Estación Experimental El Zaidiín, en Granada, estudia el metabolismo de este inhibidor y sus posibles aplicaciones. Sus últimos hallazgos han sido publicados recientemente en *British Journal of Nutrition*. En la imagen, Alfonso Clemente, del citado equipo con una colaboradora.

NEUROLOGÍA

Las pruebas de olfato podrían ayudar en el diagnóstico del párkinson

Los test olfativos pueden ser un complemento adecuado para mejorar el diagnóstico de la enfermedad de párkinson; algo muy útil cuando más del 10% de los pacientes afectados puede tener párkinson sin evidencia en técnicas de imagen médica. Es la conclusión del trabajo publicado por Reta Lila Weston Institute, del Reino Unido. Entre los investigadores participantes está Pablo Mir, del Instituto de Biomedicina de Sevilla. El estudio apareció en *Journal of Neurology, Neurosurgery and Psychiatry*.



ARCHIVO

PSICOLOGÍA

Ejercicios de concentración para combatir el estrés

Una tesis doctoral realizada en la Universidad de Granada evidencia que un entrenamiento mental basado en técnicas de concentración ayuda a combatir enfermedades psicológicas como la ansiedad, la depresión o la preocupación crónica, muy presentes en el colectivo de profesores de enseñanza Secundaria. EL trabajo ha sido elaborado por Luis Carlos Delgado Pastor.

MEDICINA GENERAL

Un test telefónico mide la discapacidad por osteoartritis

Los médicos utilizan un cuestionario para conocer la discapacidad física funcional en pacientes con osteoartritis de cadera y rodilla. El test, conocido por sus siglas en inglés como Womac, es útil también para ser realizado por teléfono pudiendo incluso reducirse a 11 ítems. El trabajo ha sido realizado por profesionales del Centro de Salud San Miguel de Torremolinos, en Málaga.

Actual

Los ganadores de los Premios Lorca de la UGR publicarán en Point de Lunettes

La iniciativa ha supuesto un aumento de los trabajos presentados a esta edición

G. C. / GRANADA

Por segundo año consecutivo, las obras ganadoras de los premios de literatura Federico García Lorca de la Universidad de Granada serán publicadas en una editorial privada, en este caso en la sevillana Point de Lunettes, algo habitual en la UGR desde que Miguel Gómez Oliver se hizo cargo del Vicerrectorado de Extensión Universitaria. "La Editorial Universitaria hace tiempo que dejó de tener una línea de creación literaria y decidimos publicar en el sector privado, entre otras cosas, al recibir sugerencias de ganadores de anteriores ediciones en el sentido de que las obras no se distribuían, algo

Antonio Carvajal
Director de la Cátedra García Lorca



“Es una de las editoriales andaluzas que mejor cuidan la edición, con una distribución adecuada”

que en cierta medida era verdad”, explica Gómez Oliver. “Además”, continúa, “nos dedicamos sobre todo a los temas de investigación o manuales”.

Saliendo al paso de posibles polémicas por publicar en Point de Lunettes, el director de la Cátedra García Lorca, Antonio Carvajal, afirma que es “una de las editoriales andaluzas que mejor cuidan la edición, con una distribución adecuada y con un coste que es exactamente igual a la mejor oferta recibida por parte del resto de editoriales”. Además, Carvajal defiende la idoneidad de la ‘alianza’ con Point de Lunettes. “En esta edición –que se fallan el 5 de junio– ha habido un notable incremento tanto de los trabajos

presentados como de la calidad de las obras, algo en buena medida debido a contar con Point de Lunettes”, continúa Carvajal. Por su parte, el director de la Editorial Universitaria, Rafael G. Peinado Santaella, incide en que el Vicerrectorado de Extensión Universitaria “ha buscado unos cauces de distribución que realzara el valor de esos premios”. “Nosotros sólo hemos facilitado al Vicerrectorado el nombre de las empresas que trabajan con nosotros porque la Editorial no tiene medios materiales de impresión desde el año 1997 por lo que todo el proceso de edición se hace fuera de la UGR porque no tenemos imprenta”, recalca Peinado Santaella.

Una antología reúne la mejor poesía europea de todos los tiempos

La obra incluye poemas de más de 80 autores en 12 lenguas desde la Edad Media

Efe / MADRID

Las mejores voces de la poesía europea a lo largo de sus diez siglos de vida aparecen reunidas en una antología bilingüe, que ha corrido a cargo del académico Francisco Rico, gran experto en literatura medieval y del Renacimiento, y de Rosa Lentini, poeta, traductora y editora.

“Es el mejor de los libros de su especie que existen; no hay ningún otro de esta categoría en el panorama editorial europeo”, aseguró ayer, rotundo, Francisco Rico al presentar la antología *Mil años de poesía europea*, que contiene desde las canciones de mujer de la Alta Edad Media hasta los grandes líricos del siglo XX.

Son más de 80 poetas en una docena de idiomas, y de cada uno de ellos se han seleccionado los poemas más representativos en su lengua original y en su traducción al español, hasta completar 25 ó 30 páginas por cada creador, porque la idea de Rico es que esta obra “pueda sustituir en las bibliotecas de buenos lectores la falta de muchos libros de poesía”.

Toda antología tiene detrás una ardua labor de selección, y el criterio “es discutible”, pero en la que ahora ve la luz, editada por Backlist, “solo están los nombres mayores, los más grandes, los indudables”, señaló Rico, quien también llamó la atención sobre las traducciones que se han seleccionado, que son “las mejores”.

“No sólo es una antología de grandes poetas sino también de buenas traducciones”. Y variadas, porque de algunos escritores, como de Shakespeare, se han elegido traducciones hasta de siete expertos diferentes; y de Eliot se incluye una versión “muy rara” de la *Canción de amor de J. Alfred Prufrock*, así como la traducción que hizo Claudio Rodríguez de *Miércoles de ceniza*.

La *Chanson de Roland*, el romancero castellano, Dante Alighieri, Petrarca, Ausiàs March, François Villon, Michele Marullo, Garcilaso de la Vega, Ronsard, Camoes, Góngora, Quevedo, John Milton, Goethe, William Blake, Novallas, Shelley, Keats, Leopardi, Victor Hugo, Baudelaire, Verlaine, Rimbaud, Kavafis y Paul Valéry son algunos de los poetas seleccionados en *Mil años de poesía europea*. “El gran poeta es el que tiene una lengua poética”, dice Rico.

Lobo Antunes: “Escribo con cosas que los demás desechan”

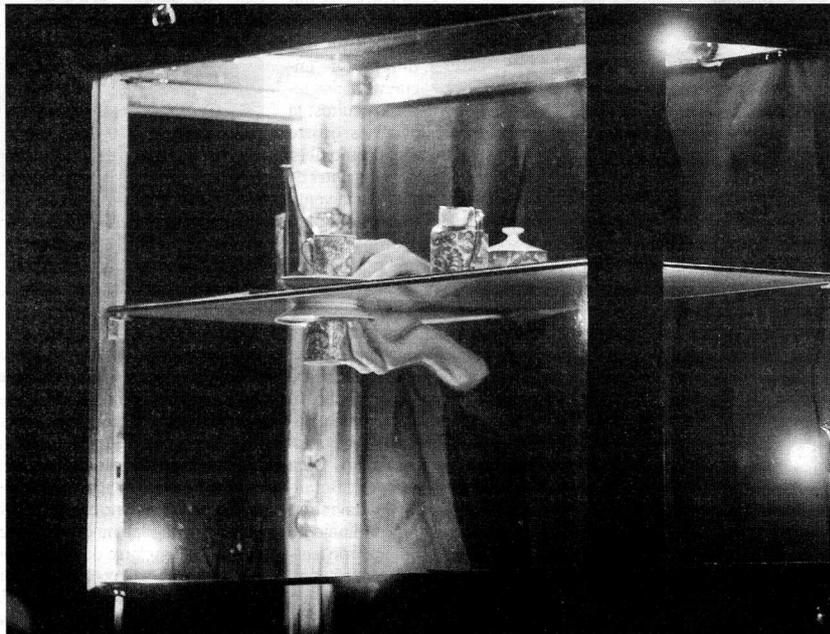
La Casa de América le rinde un homenaje al autor de ‘Yo he de amar a una piedra’

Carmen Sigüenza / MADRID

El portugués Antonio Lobo Antunes es uno de los escritores más traducidos en el mundo, uno de los más singulares y en los últimos años uno de los más premiados. La Casa de América le rinde hoy un homenaje y él, humilde como siempre, asegura que “escribe con cosas que los demás desechan”.

“Me siento como un hombre que va a la basura y busca cosas que otros no quieren, que echan fuera”, explicó este escritor, cuyo nombre suena siempre para el Nobel y al que los premios, aunque le “agradan” y le parecen “un honor”, también le dejan “indiferente”.

“Los premios no te hacen ser mejor o peor escritor”, precisa este autor consagrado al amor por la palabra y a la intensidad de las emociones a quien no le interesa narrar historias, según recalca, y de cuya mano han salido títulos como *Conocimiento del infierno*, *Manual de inquisidores* o *Yo he de amar a una piedra*, entre otros. Pero Lobo Antunes (Lisboa, 1942), además de ofrecer una charla con sus lectores por haber obtenido la última edición del premio Fil de Literatura en Lenguas Romances, el antiguo Juan Rulfo, en la Feria del Libro de Guadalajara, también tiene publicado en España uno de sus últimos libros, *Mi nombre es legión*.



Un momento de la representación, ayer, en el Alhambra.

PEPE VILLOSLADA

Playground pone en escena las miserias cotidianas de una casa

La compañía catalana presenta ‘A taula’ en el Festival de Títeres y Objetos

Redacción / GRANADA

El XI Festival Internacional de Teatro con Títeres, Objetos y Visual contó ayer en el Teatro Alhambra con la compañía catalana Playground, que presentó la obra *A taula!* (*A la mesa*), bajo la dirección y dramaturgia del experto Xavier Bobés.

“La representación de la vida en escena. Como la ópera, como el cine, como el teatro: saturada de trucos, de ingenios para seducir, manipular...”, explican los responsables de la compañía.

A taula! / *A la mesa!* inicia una trilogía escénica que presenta la atmósfera global de la casa que se irá construyendo durante los próximos tres años. Un espacio escénico manipulado a distancia, enmarcado con líneas y observado como metáfora del espacio íntimo individual: la casa que habita-

mos. En casa nos encontramos con nosotros mismos. En casa todo aquello que nos rodea es un gran espejo que refleja nuestra alma. Y en todo aquello que manipulamos, el recuerdo perdura. Es un espectáculo coproducido por Teatre Lliure de Barcelona, el Teatro Schaubude de Berlín, el proyecto Sone y Playground. Mañana será el turno de los malagueños de El Espejo Negro con la puesta en escena de la obra humorística *Es-puto Cabaret* también a las 21.00 horas.